

Zapotec	English	Spanish
Modal		
1. [pap]	“potato”	“papa”
2. [bag]	“cow”	“vaca”
3. [bed]	“Peter”	“Pedro”
4. [bub] ~ [bob]~ [bab]	“drool”	“baba”
5. [bot]	“vote”	“voto”
6. [dad]	“dice” or “dad”	“dado” or “padre”
7. [lad]	“side”	“lado”
8. [pag]	“pay”	“pago”
9. [tap]	“lid”	“tapa”
10. [diʒ]	“language”	“lengua”
11. [ʃop]	“six”	“seis”
12. [ʃuk]	“upper arm”	
13. [lat]	“(tin) can”	“lata”
Breathy		
14. [t̥ap]	“four”	“cuatro”
15. [b(d) a̠g]	“leaf”	“hoja”
16. [b(d) i̠g]	“ant”	“hormiga”
17. [b̥el]	“fish”	“pescado”
18. [b̥ets]	“brother (of a man)”	“hermano de un hombre”
19. [d̥a] ~ [d̥e]	“powder”	“polvo”
20. [d̥ets]	“back”	“espalda”
21. [l̥a]	“name”	“nombre”
22. [l̥aʒ]	“town, village”	“pueblo”
23. [l̥ad]	“clothings”	“ropa”
24. [ʃ̥i̠g]	“jícara”	“jícara”
25. [r̥u] ~ [r̥o]	“cough”	“tos”
26. [l̥o]	“face”	“cara”
27. [ʃ̥un]	“eight”	“ocho”
28. [b̥e] ~ [b̥i]	“wind, air”	“viento”
29. [k̥ud]	“thigh”	“muslo”
30. [g̥et]	“tortilla”	“tortilla”
Creaky		
31. [d̥a(ʔ̥a)]	a type of straw mat	“petate”
32. [l̥a(ʔ̥a)]	“huaje bean”	“huaje”
33. [l̥ats]	“field”	“campo”
34. [d̥ʒ̥ap]	“girl”	“chica”
35. [b̥a(ʔ̥a)]	“tomb”	“tumba”
36. [b̥ad]	“scabies”	“sarna”
37. [g̥aʔ̥a]	“nine”	“nueve”
38. [d̥ats]	“empty”	“vacío”
39. [b̥eʔ̥]	“mushroom”	“hongo”
40. [b̥e:]	“meat”	“carne”
41. [ʒ̥ob]	“corn”	“maize”
42. [g̥un]	“bull”	“toro”
43. [guʒ̥ad] ~[guʃ̥ad]	“grasshopper”	“chapulín”

44. [b̥a]	“eyeball”	“globo del ojos”
45. [b̥ɛld]	“snake”	“serpente”
46. [g̥uŋa]	“woman”	“mujer”
47. [s̥a]	“cloud”	“nieve”
48. [b̥o]	“charcoal”	“carbon”